

# PARLAMENT EWROPEW

2004



2009

*Dokument ta' sessjoni*

12.1.2009

B6-0022/2009 }  
B6-0023/2009 }  
B6-0024/2009 }  
B6-0025/2009 }  
B6-0026/2009 }  
B6-0027/2009 } RC1

## MOZZJONI GHAL RIŽOLUZZJONI KONGUNTA

imressqa skont l-Artikolu 103(4) tar-Regoli ta' Proċedura minn

- Doris Pack, fisem il-Grupp PPE-DE
- Hannes Swoboda u Jan Marinus Wiersma, fisem il-Grupp PSE
- Diana Wallis u Jelko Kacin, fisem il-Grupp ALDE
- Adam Bielan, Ryszard Czarnecki, Konrad Szymański, Ewa Tomaszewska, Salvatore Tatarella, Hanna Foltyn-Kubicka u Mieczysław Edmund Janowski, fisem il-Grupp UEN
- Daniel Cohn-Bendit, Gisela Kallenbach, Angelika Beer, Raül Romeva i Rueda, Cem Özdemir, Sepp Kusstatscher u Joost Lagendijk, fisem il-Grupp Verts/ALE
- Erik Meijer u Roberto Musacchio, fisem il-Grupp GUE/NGL

li tieħu post il-mozzjonijiet għal riżoluzzjoni mressqa mill-gruppi li ġejjin:

- PPE-DE (B6-0022/2009)
- PSE (B6-0023/2009)
- ALDE (B6-0024/2009)
- UEN (B6-0025/2009)
- GUE/NGL (B6-0026/2009)
- Verts/ALE (B6-0027/2009)

dwar Srebrenica

RC\762212MT.doc

PE416.145v01-00}  
PE416.146v01-00}  
PE416.147v01-00}  
PE416.148v01-00}  
PE416.149v01-00}  
PE416.150v01-00} RC1

**MT**

**MT**

## Riżoluzzjoni tal-Parlament Ewropew dwar Srebrenica

*Il-Parlament Ewropew,*

- wara li kkunsidra r-Riżoluzzjoni tiegħu tas-7 ta' Lulju 2005 dwar 'Il-Balkani: 10 snin wara 'Srebrenica',
  - wara li kkunsidra l-Ftehma ta' Stabbilizzazzjoni u Assoċjazzjoni bejn l-Unjoni Ewropea u l-Božnja Heržegovina, iffirmata fis-16 ta' Ĝunju 2008 u l-prospettiva ta' shubija mal-UE mogħtija lill-pajjiżi kollha tal-Balkani tal-Punent waqt is-Samit tal-UE f'Tessaloniki fl-2003;
  - wara li kkunsidra l-Artikolu 103(4) tar-Regoli ta' Proċedura tiegħu,
- A. billi f'Lulju 1995, il-belt Božnijaka ta' Srebrenica, li dak iż-żmien kienet enklavi iżolata li ġiet ipproklamata bħala Żona Protetta b'riżoluzzjoni tal-Kunsill tas-Sigurtà tan-Nazzjonijiet Uniti tas-16 ta' April 1993, waqgħet fidejn il-milizzi Serbi mmexxija mill-General Ratko Mladić u taħt id-direzzjoni tal-President ta' dak iż-żmien tar-Republika Srpska, Radovan Karadžić,
- B. billi, matul id-diversi ġranet ta' massakru ta' hafna persuni wara l-waqgħa ta' Srebrenica, iktar minn 8000 ragel u tifel Musulman, li kien fittexx is-sikurezza f'dan ir-regjun li kien taht il-protezzjoni tal-Forza ta' Protezzjoni tan-Nazzjonijiet Uniti (UNPROFOR), inqatlu malajr mill-forzi mmexxija mill-General Mladić u minn unitajiet paramilitary inkluži diviżjonijiet tal-pulizija rregolari Serbi li daħlu fit-territorju tal-Božnja mis-Serbia; billi kważi 25,000 mara, tfal u anzjani gew deportati bil-forza, u b'hekk dan sar l-akbar delitt tal-gwerra li qatt seħħ fl-Ewropa sa minn tmiem it-Tieni Gwerra Dinjija,
- C. billi din ir-traġedja, ddikjarata bħala att ta' ġenoċidju mill-ICTY, seħħ f'reġjun li kien dikjarat bħala post sikur, u għalhekk huwa simbolu tal-impotenza tal-komunità internazzjonali biex tintervjeni fil-kunflitt u biex tipprotegi lill-popolazzjoni civili,
- D. billi kien hemm diversi ksur tal-Konvenzjonijiet ta' Ĝinevra mit-truppi Serbi Božnijači kontra l-popolazzjoni civili ta' Srebrenica, inkluži d-deportazzjonijiet ta' eluf ta' nisa, tfal u anzjani u l-istupru ta' numru kbir ta' nisa,
- E. billi minkejja l-isforzi kbar li saru s'issa biex jinstabu l-oqbra ta' massa u dawk individwali u biex jinqalghu il-katavri minnhom u jiġu identifikati l-iġsma tal-vittmi, it-tiftix li sar s'issa ma jippermettix li ssir rikostruzzjoni šiħa tal-ġrajjet li seħħew f'Srebrenica u madwarha,
- F. billi ma jistax ikun hemm paċi vera mingħajr ġustizzja u billi koperazzjoni šiħa u mingħajr restrizzjoni mal-ICTY tibqa' rekwiżit bażiku għal kontinwazzjoni ulterjuri tal-process ta' integrazzjoni fl-UE għall-pajjiżi tal-Balkani tal-Punent,
- G. billi l-General Radislav Krstić tal-armata Serba Božnijaka huwa l-ewwel persuna li nstabet hatja mill-ICTY li għen u assista l-ġenoċidju ta' Srebrenica, iżda l-iktar persuna prominenti akkużata, Ratko Mladić, għadu ma nqabadtx kważi erbatax-il sena wara l-avvenimenti traġici

u billi jilqa' bi pjaċir li Radovan Karadzic ingħata fidejn l-ICTY,

- H. billi l-iċċitazzjoni ta' jum ta' tifkira jidher li hu l-ahjar mezz biex il-vittmi tal-massakru jingħatalhom ġieħ u biex joħrog messaġġ ċar ghall-ġenerazzjonijiet tal-gejjieni,
1. Ifakk u jonora l-vittmi kollha tal-attroċitajiet matul il-gwerer fl-ex Jugoslavja; jesprimi l-kondoljanzi u s-solidarjetà tiegħu mal-familji tal-vittmi, li ħafna minnhom qed jgħixu mingħajr konferma finali tad-destin li kellhom missirijiethom, uliedhom subien, zwieġhom jew ħuthom subien; jirrikonoxxi li dan l-uġigħ kontinwu huwa aggravat min-nuqqas li dawk responsabbi jingiebu quddiem il-ġustizzja;
  2. Jistieden lill-Kunsill u lill-Kummissjoni biex jikkommoraw b'mod xieraq l-anniversarju tal-att ta' ġenocidju ta' Srebrenica-Potočari billi jappoġġjaw ir-rikonoximent tal-Parlament Ewropew tal-11 ta' Lulju bħala ġurnata ta' kommemorazzjoni tal-ġenocidju ta' Srebrenica mal-UE kollha u biex jistieden lill-pajjiżi kollha tal-Balkani tal-Punent biex jagħmlu l-istess;
  3. Jappella biex isiru aktar sforzi sabiex dawk li għadhom maħruba jitressqu quddiem il-ġustizzja, jesprimi l-appoġġ shiħ tiegħu għax-xogħol diffiċli u ta' valur tal-ICTY u jenfasizza li t-tressiq quddiem il-ġustizzja ta' dawk responsabbi għall-massakri f'Srebenica u fl-inħawi ta' madwarha huwa pass importanti lejn l-ilħuq ta' paci u stabilità fir-regjun;
  4. Jenfasizza l-importanza tar-rikonċiljazzjoni bħala parti mill-proċess ta' integrazzjoni Ewropea; jenfasizza l-irwol importanti tal-komunitajiet reliġjużi, il-midja u s-sistema edukattiva f'dan il-proċess, sabiex il-popolazzjoni civili ta' kull etniċità tkun tista' tegħleb it-tensionijiet tal-passat u tibda koeżiżtenza pacifika u sinciera fl-interessi ta' paci, ta' stabilità u ta' tkabbir ekonomiku dewwiema; iheġġegħ lill-pajjiżi kollha biex jagħmlu iktar sforzi biex jaċċettaw u jgħixu b'passat diffiċli u mħarbat;
  5. Jagħti istruzzjonijiet lill-President tiegħu biex iressaq din ir-riżoluzzjoni lill-Kunsill, lill-Kummissjoni, lill-gvernijiet tal-Istati Membri, lill-Gvern u lill-Parlament tal-Bożnja Heržegovina u l-entitajiet tiegħu, u lill-gvernijiet u lill-parlamenti tal-pajjiżi tal-Balkani tal-Punent.